



**n é b i h**  
Termőföldtől az asztalig

**Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**  
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi  
Igazgatóság



1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.  
Tel: 06/1/309-1000 Fax: 06/1/246-2942  
E-mail: [nti@nebih.gov.hu](mailto:nti@nebih.gov.hu)  
[www.nebih.gov.hu](http://www.nebih.gov.hu)

**Ügyintéző: Szabó Yvonne**  
**Határozatszám: 04.2/10758-1/2014**

**Oldalak száma: 5**

**Melléklet: Forgalomba hozatali és felhasználási engedély (4 oldal)**

**Tárgy: BioFito Erősítő növényápoló szer**  
forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének kiadása

A **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (a továbbiakban: engedélyező hatóság) a **Spotless Hungary Kft.** (1118 Budapest, Rétköz utca 5.) által képviselt **Guaber Srl.** (Via Isonzo 67., 40033 – Casalecchio di Reno (BO), Italy) ügyfélnek a **BioFito Erősítő növényápoló** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének kiadása tárgyában meghozta az alábbi

### **H A T Á R O Z A T – o t :**

Az engedélyező hatóság a **BioFito Erősítő növényápoló** forgalomba hozatalát és felhasználását az alábbiak szerint engedélyezi:

#### ***1. A készítmény engedélyokirat azonosítási adatai:***

- |  |   |
|--|---|
| <b>1.1. Engedélyokirat száma:</b>                        | <b>04.2/10758-1/2014 NÉBIH</b>  |
| <b>1.2. A készítmény neve:</b>                           | <b>BioFito Erősítő</b>  |
| <b>1.3. Engedélyokirat érvényessége:</b>                 | <b>2024. október 15.</b>  |
| <b>1.4. Engedélyokirat tulajdonosa:</b>                  | <b>Guaber Srl.</b><br>Via Isonzo 67., 40033 – Casalecchio di Reno (BO), Italy |
| <b>1.5. Engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője:</b> | <b>Spotless Hungary Kft.</b><br>1118 Budapest, Rétköz utca 5.                 |

#### ***2. A készítmény adatai:***

- |  |   |
|--|---|
| <b>2.1. A készítmény gyártója:</b>     | <b>Laboratorio Chimico-Farmaceutico SpA</b><br>Strada del Marano 95.<br>Faetano, San Marino |
| <b>2.2. A készítmény rendeltetése:</b> | <b>növényápoló szer</b>   |
| <b>2.3. A készítmény formulációja:</b> | felhasználásra kész folyadék (AL)   |
| <b>2.4. Készítmény összetétele:</b>    |   |
| <b>2.4.1. Összetevő:</b>               | <b>zsurló kivonat</b>   |
| <b>Kémiai név:</b>                     | -   |
| <b>CAS szám:</b>                       | -   |
| <b>tiszta összetevő részaránya:</b>    | 501,5 g/l   |

**3. Minőségi követelmények:****3.1. Összetevők:****zsurló kivonat****50% (m/m)****3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok:***(tájékoztató jellegű adatok)**megjelenés: barna színű, gyümölcsös illatú folyadék**pH (1 %-os oldat): 6,02**sűrűség (20°C): 1,0033 g/cm<sup>3</sup>**dinamikai viszkozitás (40°C): 0,67 m Pa s**felületi feszültség (20°C, 1 %-os oldat): 7,24 10<sup>-2</sup> N/m***4. Felhasználására vonatkozó előírások:**

<b>Kultúra</b>	<b>A kezelések <u>maximális</u> száma</b>	<b>A kezelések között eltelt minimális idő</b>	<b>A készítmény mennyisége</b>	<b>Az utolsó kezelés fenostádiuma</b>
<b>dísznövények</b> (szobai, ill. balkonon, erkélyen, teraszon nevelt növények, szabadföldi dísznövények)	nincs korlátozás	5 nap	kultúrától függően, cseppenésig	nincs korlátozás

**Előírt növényvédelmi technológia:**

A növényápoló szer alkalmazható lakásban, erkélyen, teraszon, balkonon tartott és szabadban nevelt dísznövények tisztítására, a károsítók okozta sérülések bevonására. A készítmény a dísznövényeken található szennyeződések és kártevő maradványok lemosására, a sérülések lezárására valamint a károsítók távoltartására használható.

Dísznövényeken hígítás nélkül kell alkalmazni. A növénytisztító permetet a károsítók megjelenésekor javasolt először kijuttatni. A hatás kifejtéséhez a növényt áztatás-, ill. lemosásszerűen kell lepermetezni, de az erős megfolyást kerülni kell. További kezeléseket 5-7 naponként szükséges elvégezni. Permetezéskor ügyelni kell a teljes permetlé-fedettségre (pl.: levél fonáki része).

Az esetleges fitotoxikus hatás elkerülése érdekében az első kijuttatás előtt javasolt próbapermetezést végezni egy növényen.

A készítmény felhasználásra kész oldat, hígítani nem kell.

*Légi kijuttatás: nem engedélyezett.*

**5. Emberre, állatra, környezetre való veszélyessége és a biztonságos felhasználásának előírásai:****5.1. Veszélyjelek, osztályozás, R-, S-, és különleges S-mondatok****A készítmény p.o. LD<sub>50</sub> értéke (patkányon):** >2000 mg/ttkg**Vízi szervezetekre való veszélyesség:** nem jelölésköteles**Méhveszélyesség:** nem jelölésköteles*Méhveszélyesség toxicitás alapján\*:* nem jelölésköteles;

\* Címkén nem feltüntetendő adat

Méhveszélyesség kockázatbecslés alapján\*:

nem jelölésköteles

**Tűzveszélyességi besorolás:**

nem jelölésköteles

5.1.2. Veszélyességi besorolás a 44/2000. (XII. 27.) EüM rendelet alapján**Veszélyjel:** nem jelölésköteles**R-mondatok:** nem jelölésköteles**S-mondatok:**

- S 2** Gyermekek kezébe nem kerülhet  
**S 37** Megfelelő védőkesztyűt kell viselni

5.1.3. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján**GHS piktogram:** nem jelölésköteles**Figyelmeztetés:** nem jelölésköteles**Figyelmeztető mondatok / H-mondatok:** nem jelölésköteles**Óvintézkedésre vonatkozó mondatok / P-mondatok:**

- P102** Gyermekektől elzárva tartandó.  
**P270** A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.  
**P280** Védőkesztyű használata kötelező.  
**P501** A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

**Kiegészítő veszélyességi információ:**

- EUH401** Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.

**Különleges S-mondatok:**

- SP 1** A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket!  
 (A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízvezetőkön keresztül való szennyeződést!)

**5.2. Várakozási idők**

5.2.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

5.2.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: előírás szerinti felhasználás esetén nincs korlátozás

**5.3. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:**

5.3.1. Egyéni védőfelszerelés:

5.3.1.1. Előkészítőknek: védőkesztyű

5.3.1.2. Kijuttatóknak: védőkesztyű

Mérgezőskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani

**5.3.2. Elsősegélynyújtás:**

Bőrrel való érintkezés esetén a bőrt bő vízzel, szappannal meg kell tisztítani.

A beszennyeződött ruhát, lábbelit azonnal le kell vetni.

Szembe jutás esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig öblögetni.

Lenyelés esetén, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani.

Terápia: tüneti megfigyelő kezelés.

Ellenanyag: specifikus antidótuma nincs

**6. Kiszereles, csomagolás:**

A kiszereles térfogata (liter):	0,5	0,75	1
A csomagolószerszám anyaga:	HDPE	HDPE	HDPE

**7. Eltarthatóság:**

Fizikai-kémiai tulajdonságait szokásos tárolási feltételek mellett legalább két évig megőrzi.

Tájékoztató adat: A gyártó által vállalt eltarthatósági idő 5 év.

**8. Forgalmazási kategória: III.**

A készítmény csak az engedélyokirat rendelkezéseit tartalmazó, jóváhagyott címkeszöveg alapján elkészített címkével kerülhet forgalomba.

Az engedélyezési eljárás díja 300 000 Ft, amit az ügyfél megfizetett.

Jelen határozat ellen közigazgatási úton további jogorvoslatnak helye nincs.

A határozat felülvizsgálata jogszabálysértésre hivatkozással kérhető a **Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróságtól** a határozatot hozó **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal** elleni kereset indításával.

A keresetlevelet (3 példányban) a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalnál, a felülvizsgálni kért határozat közzétételétől számított harminc napon belül kell benyújtani, vagy ajánlott küldeményként kell postára adni.

## INDOKOLÁS

„A Határozat Indokolás része nem nyilvános.”

Budapest, 2014. október 15.

**Dr. Oravecz Márton**  
elnök  
nevében és megbízásából:

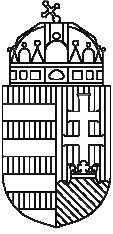
**Jordán László**  
igazgató

*P.H.*

Kapja:

1. Ügyfél hazai képviselete
2. Irattár

(367/2014)



**Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**  
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság

✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.

☎ 1/309-1000; Fax: 1/246-2960

E-mail: [nti@nebih.gov.hu](mailto:nti@nebih.gov.hu)

[www.nebih.gov.hu](http://www.nebih.gov.hu)

---

---

## FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRAT

### 1. A készítmény engedélyokirat azonosítási adatai:

- 1.1. Engedélyokirat száma:** 04.2/10758-1/2014 NÉBIH
- 1.2. A készítmény neve:** BioFito Erősítő
- 1.3. Engedélyokirat érvényessége:** 2024. október 15.
- 1.4. Engedélyokirat tulajdonosa:** Guaber Srl.  
Via Isonzo 67., 40033 – Casalecchio di Reno (BO), Italy
- 1.5. Engedélyokirat tulajdonos hazai képviselője:** Spotless Hungary Kft.  
1118 Budapest, Rétköz utca 5.

### 2. A készítmény adatai:

- 2.1. A készítmény gyártója:** Laboratorio Chimico-Farmaceutico SpA  
Strada del Marano 95.  
Faetano, San Marino
- 2.2. A készítmény rendeltetése:** növényápoló szer
- 2.3. A készítmény formulációja:** felhasználásra kész folyadék (AL)
- 2.4. Készítmény összetétele:**
- 2.4.1. Összetevő:** zsurló kivonat
- Kémiai név:** -
- CAS szám:** -
- tiszta összetevő részaránya:** 501,5 g/l

### 3. Minőségi követelmények:

#### 3.1. Összetevők:

**zsurló kivonat** 50% (m/m)

#### 3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok:

(tájékoztató jellegű adatok)

**megjelenés:** barna színű, gyümölcsös illatú folyadék  
**pH (1 %-os oldat):** 6,02  
**sűrűség (20°C):** 1,0033 g/cm<sup>3</sup>  
**dinamikai viszkozitás (40°C):** 0,67 m Pa s  
**felületi feszültség (20°C, 1 %-os oldat):** 7,24 10<sup>-2</sup> N/m

**4. Felhasználására vonatkozó előírások:**

<b>Kultúra</b>	<b>A kezelések <u>maximális</u> száma</b>	<b>A kezelések között eltelt minimális idő</b>	<b>A készítmény mennyisége</b>	<b>Az utolsó kezelés fenostádiuma</b>
<b>dísznövények</b> (szobai, ill. balkonon, erkélyen, teraszon nevelt növények, szabadföldi dísznövények)	nincs korlátozás	5 nap	kultúrától függően, cseppenésig	nincs korlátozás

**Előírt növényvédelmi technológia:**

A növényápoló szer alkalmazható lakásban, erkélyen, teraszon, balkonon tartott és szabadban nevelt dísznövények tisztítására, a károsítók okozta sérülések bevonására. A készítmény a dísznövényeken található szennyeződések és kártevő maradványok lemosására, a sérülések lezárására valamint a károsítók távoltartására használható.

Dísznövényeken hígítás nélkül kell alkalmazni. A növénytisztító permetet a károsítók megjelenésekor javasolt először kijuttatni. A hatás kifejtéséhez a növényt áztatás-, ill. lemosásszerűen kell lepermetezni, de az erős megfolyást kerülni kell. További kezeléseket 5-7 naponként szükséges elvégezni. Permetezéskor ügyelni kell a teljes permetlé-fedettségre (pl.: levél fonáki része).

Az esetleges fitotoxikus hatás elkerülése érdekében az első kijuttatás előtt javasolt próbapermetezést végezni egy növényen.

A készítmény felhasználásra kész oldat, hígítani nem kell.

*Légi kijuttatás:* nem engedélyezett.

**5. Emberre, állatra, környezetre való veszélyessége és a biztonságos felhasználásának előírásai:****5.1. Veszélyjelek, osztályozás, R-, S-, és különleges S-mondatok**

<b>A készítmény p.o. LD<sub>50</sub> értéke (patkányon):</b>	>2000 mg/ttkg
<b>Vízi szervezetekre való veszélyesség:</b>	nem jelölésköteles
<b>Méhveszélyesség:</b>	nem jelölésköteles
<i>Méhveszélyesség toxicitás alapján*:</i>	<i>nem jelölésköteles;</i>
<i>Méhveszélyesség kockázatbecslés alapján*:</i>	<i>nem jelölésköteles</i>
<b>Tűzveszélyességi besorolás:</b>	nem jelölésköteles

\* Címkén nem feltüntetendő adat

5.1.2. Veszélyességi besorolás a 44/2000. (XII. 27.) EüM rendelet alapján

<b>Veszélyjel:</b>	nem jelölésköteles
<b>R-mondatok:</b>	nem jelölésköteles
<b>S-mondatok:</b>	
<b>S 2</b>	Gyermekek kezébe nem kerülhet
<b>S 37</b>	Megfelelő védőkesztyűt kell viselni

5.1.3. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján

<b>GHS piktogram:</b>	nem jelölésköteles
<b>Figyelmeztetés:</b>	nem jelölésköteles
<b>Figyelmeztető mondatok / H-mondatok:</b>	nem jelölésköteles
<b>Óvintézkedésre vonatkozó mondatok / P-mondatok:</b>	
<b>P102</b>	Gyermekektől elzárva tartandó.
<b>P270</b>	A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.
<b>P280</b>	Védőkesztyű használata kötelező.
<b>P501</b>	A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

**Kiegészítő veszélyességi információ:**

<b>EUH401</b>	Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.
---------------	---

**Különleges S-mondatok:**

<b>SP 1</b>	A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket! (A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízvezetőkön keresztül való szennyeződést!)
-------------	--

**5.2. Várakozási idők**

5.2.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

5.2.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: előírás szerinti felhasználás esetén nincs korlátozás

**5.3. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:**

5.3.1. Egyéni védőfelszerelés:

5.3.1.1. Előkészítőknak: védőkesztyű

5.3.1.2. Kijuttatóknak: védőkesztyű

Mérgezéskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani



### 5.3.2. Elsősegélynyújtás:

*Bőrrel való érintkezés* esetén a bőrt bő vízzel, szappannal meg kell tisztítani.

*A beszennyeződött ruhát, lábbelit* azonnal le kell vetni.

*Szembe jutás* esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig öblögetni.

*Lenyelés esetén*, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani.

*Terápia:* tüneti megfigyelő kezelés.

*Ellenanyag:* specifikus antidótuma nincs

### 6. Kiszereles, csomagolás:

<i>A kiszereles térfogata (liter):</i>	0,5	0,75	1
<i>A csomagolószere anyaga:</i>	HDPE	HDPE	HDPE

### 7. Eltarthatóság:

Fizikai-kémiai tulajdonságait szokásos tárolási feltételek mellett legalább két évig megőrzi.

Tájékoztató adat: A gyártó által vállalt eltarthatósági idő 5 év.

### 8. Forgalmazási kategória: **III.**

Budapest, 2014. október 15.

**Dr. Oravecz Márton**  
elnök  
nevében és megbízásából:

**Jordán László**  
igazgató

*P.H.*